

本社總發行所設在長春城內西三道街巡警二區南分區五段第五百二十五號(電話第七十三號)●本日兩大張

寄費在內

日本朝鮮價同
外埠○歐美各
國照本埠售價
外加每月每份
郵費大洋二角
◎報費先付
郵局兌匯未通
之處可用郵票

報費 除本埠外一律
照各埠
通用銀
元收取

名人名仍不收費外並商電密碼均照明碼收費概不加倍取費特此佈告

柳冠卿由鮑總局請出底款在西三道街日領事署對過新修門市遷移有日謹將本總局批定章程較前特別減價所有各種書籍改良官紙南紙文具儀器無不周備凡購書籍數在百元以上者按定價九五扣二百元以上者九扣零售仍照原定價格仕商欲購者請至本局面議是盼

友平
長春分銷寓居西四道街路南英聚樓間壁華興木器店內如蒙光顧當格外克己以廣招徠

西三道街華豐棧內 恐未週知特此廣告
十月二十八日開彩

本棧自運撫甌煤炭已經多年雖屬貨高價廉亦係主顧青及銷路日廣一日欲酬雲誼惟有減價凡我主顧如再購煤須比從前價廉恐未周知特此佈告

長春西四道街本棧主人謹啓

泥窪哈爾濱吉
海等處以及外
歷有年數今又
街特立批發賬
鳥牌煤油
際該油質
經試驗毫無水
以是中外馳名
美而價亦甚廉
博虛名誠能見



罔利魚目混珠務希賜顧諸君認明商標庶不致誤

中閩財政之抗爭法律之改訂或以爭執爲攻錯或以和衷爲救濟政府之待遇議會與議會之對付政府皆新立議會者必經之層折吾國現狀與此適合不但行政官與議員急宜入手一編以資觸發無論何人皆宜循覽庶知人民受政之實際全書分訂四冊定價一元五角茲因諮議局不日開辦趕將前二冊先行出版後二冊七月出版預定者實價一元收訂書價後即交書二冊並付收條俟後二冊出版時憑條取書特此預告外埠郵費照加

爲國爲民政府與議員各盡其道

上海商務印書館發行

先寄一信來並求鄉親君子知家兄舍弟所在者亦望賜一信息實深感戴

山東登州府福山縣人住祥活村于也公叩白

(電話六十九號)

本棧開設在長春府西四道街路南係仿照上海新式精工建造房屋寬闊茶水飯食設備淨潔便屬人等格外週道商女界尤有單間代客辦事轉運貨物茲復添設電話通徹衙署廳堂局所及各商家無論仕宦行商言語問答非常便易自開市以來仕商光顧雲隨猶恐四遠難以週知特此謹白 本棧主人謹啓

第三版

社說

論公債之利弊 (續) (惠)

(丙)財政上之弊害 公債及於財政上之弊害。凡有二說。即(一)國民。緩。弛。財。政。上。之。監。督。(二)現。世。之。負。擔。或。道。至。後。世。是。也。第一說之大意。是人情之常。利害。非。迫。於。目。前。不。免。視。若。罔。聞。故。租。稅。之。增。加。人。民。皆。有。切。己。之。感。非。經。再。三。審。議。則。不。易。通。過。議。會。然。公。債。案。之。提出。人。民。皆。知。無。增。稅。之。必。要。往。往。不。計。後。來。之。償。還。輕。與。協。贊。為。常。其。第。二。說。之。大。意。以。為。吾。人。今。日。負。擔。巨。額。之。公。債。決。非。為。吾。人。銷。費。者。即。吾。人。父。祖。所。費。之。經。費。殘。留。至。今。日。不。得。不。償。還。故。吾。人。為。父。祖。負。擔。償。還。之。義。務。即。吾。人。之。子。孫。亦。不。得。不。為。吾。人。負。擔。今。日。償。還。之。義。務。如。是。而。公。債。之。額。益。進。後。世。之。負。擔。亦。必。愈。大。也。

(丁)社會上之弊害 公債及於社會上之弊害。即令貧富之懸隔。永永相繼。隨公債額之增加。即於經濟社會上。沮喪活潑。有為之氣象。增多。安居。坐食。之游民。因之。人民。中。必。至。生。出。負。公。債。償。還。者。與。受。公。債。支。拂。者。之。二。階。級。其。大。意。以。為。公。債。對。於。信用。強。大。之。政。府。貸。出。資本。其。期。限。甚。遠。債。主。不。勞。運。轉。其。資本。直。可。安。坐。而。得。相。當。之。利。益。其。利率。雖。低。於。市。場。却。可。為。安。全。的。放。資。策。與。其。自。進。而。當。經。營。之。任。冒。種。種。之。危。險。誠。不。如。應。募。公。債。可。為。萬。全。安。固。之。方。策。也。如。是。而。貧。富。之。階。級。永。永。相。繼。富。者。益。富。貧。者。益。貧。社。會。上。之。弊。害。必。將。永。久。而。不。能。除。是。皆。公。債。釀。成。之。弊。害。也。

公債上之弊害。要不外乎以上四說。然其實有未盡然者。試系之批評如左。

甲說 政治上之弊害。如論者所見。弱國對於強國之負債。往往釀成外交上紛議之基。試觀埃及突尼斯之實例。已可曉然。然而埃及突尼斯之失敗。於公債。實際。非公債固有之弊害。全由於政府無信用。常誤公債元利償還之期。致令債主受損失。不得已。債主求本國政府之保護。始得保有其財產。故外國權力之侵入。畢竟自招之咎而已。至於以公債為誘導。無謀之戰爭。其說更不足取。蓋在列國孤立時代。鮮有經濟上之關係。政府欲得巨額之資金。頗非易事。不意一朝得多數之公債。因之開無謀之戰。端在昔時。則往往有之。然至今日。隨經濟社會之進步。影響最大者。不外於戰爭。況乎在今日。列國之勢力。均衡。時代。縱使一國膨大。享有戰勝之利益。亦往往為他國所剝奪。如希土戰爭之還附。賽舍林。清。P。戰爭之還附。遼東半島。故無論何國。皆有厭惡戰爭之意。而斷乎無妄動干戈之舉。也可以明矣。(未完)

譯件

哈爾濱華俄德日商人

之角逐 (續) (譯) (華十月份)

其八 重要之出口貨

貨物出口至日本者。以大豆及豆粕為大宗。合二者。值七十八萬八千元。其次若麩。若牛骨。則價格遠在其下。更有金類及其餘貨物。大豆。豆粕。之類。為哈爾濱土產。牛骨。由蒙古至哈爾濱。因之蒙古。古。出。產。由

俄人或華人運至哈市者甚多。以此言之。則哈爾濱亦可稱為蒙古市場之一種。他日能連絡自由。則哈爾濱其為蒙古之巨市乎。

其九 哈爾濱之日貨銷場

哈爾濱出口貨。以大豆及豆粕為重。其簡單若此。而進口日貨。則種類甚多。據領事館某季之調查。揭載如左。

綿布及其製品 一七六五四一圓
煤炭及其製品 四四〇七五
絹布及其製品 四二二〇一
日本煙(官煙) 九六六六
日本煙(私煙) 六六〇五
藥材及醫藥 五三六
罐頭食料果物 四三六一
醬油醬料 三三九三
雜貨 二二〇三
紙張紙類 二二〇三
筆墨紙類 二二〇三
雜貨 二二〇三

進口之日貨種類及其價格。大略如左。以綿布。居首。銷於華人者皆粗布。而名古屋所出之大巾。亦有進口者。絹布。煤炭。為俄人所必需。藥材。則專銷華人及俄人二處。

其十 華人於哈爾濱之勢力

哈爾濱為華人土地。其占有勢力。固在意中。然不幸。落於俄人勢力之內。自松花江右岸。新市面成立後。華人適屏息於左岸。舊市面。惟俄人勢力。如赤日經天。故由表面觀之。華人幾無勢力之可言。但其實力。無論如何。終現於商業界中。如三井物產會社之名。在滿洲各埠。其音語均以華讀。以言三井直接之勢力。實在長春之南。於哈爾濱。毫無足數。然亦非竟無勢力。觀其經手價格。實居總出入過半之數。惟從華人經過之勢力。非三井直接之勢力也。

其十一 三井之新計畫

三井物產之勢力。漸已侵及長春。北面。去年底。更有一事。為內外所側目者。則向來大豆。豆粕。不過輸至日本。三井以為未滿

第四版

譯叢

其十二 可畏哉德人

總哈爾濱全體言之。俄商仍占優勢。零星販賣。則為華人所獨擅。且於哈爾濱。蒙古。間。作。聯。絡。線。者。更。無。出。華。人。之。右。此。後。俄人發達如何。尚在未知之數。日本人則據去年。底。之。調查。凡。五。百。八。十。餘。人。以。料理店及其附屬者為中堅。則戰後迄今。仍無變動。除三井外。僅一二商會。奮勇前進。已屬不可多得。最可畏者。在俄人之後。陰謀其根柢。日進。而無已者。德人是也。(完)

▲駐華美使為誰 益聞西報云新任駐華美使簡派何人。京津尚無確實消息。據紐約電云。繼美使克蘭氏之任者。或為費勒威氏。此君於中國政治。頗為熟悉。云

▲達賴喇嘛之無事忙 柏林電達賴喇嘛所派代表人。蒙古僧侶。在俄京聖彼得堡。揚言達賴喇嘛。將親詣俄京。并英京。倫敦。按川藏邊境。大臣趙季帥。方電政府。嚴禁達賴與英俄兩國。人往來。通問。并婉勸其內向。母為外人所惑。何為所派代表。人已抵俄。京。何為達賴。且將親赴俄京。噫。異矣。

▲振興青島商業 益聞西報云。德國航行美洲郵船。向來行經青島。非於商業上有特別利益。船不進口。現該公司已決定。青島。一埠。為。東。亞。郵。船。航。路。上。重。要。口岸。每月郵船。必須泊青島。埠。一次。以振興商業。

▲按此青島商業。德人經營。不遺餘力。其現勢之進步。大有一日千里之勢。吾國芝罘。商業。其現象。如何。吾國民。其注意。英將擬作。京津。遊。益聞西報。近得確實消息。據云。英軍政教長。法蘭斯氏。考察新嘉坡。香港。及中國各地。英國駐守軍隊。便道。至北京。天津。一遊。

▲德公將遊中國 柏林電德法耶斯威克公爵。與羅利那公主。締婚後。將作中國。暹羅。羅漢。漫遊。并取道。西比利亞。歸國。

▲俄官赴日誌 柏林電俄京傳來消息。新簡商務大臣。鐵莫塞夫氏。將赴東京。了結財政大臣。科克塞夫氏。東遊之手續。

▲英德對於孔戈之態度 柏林電孔戈屬地政策。改革問題。比政府。果有。平。和。對待之辦法。英德兩國。自當承認。所有。提議。各件。不。至。特別。要求。

▲美富豪摩爾最近狀 倫敦電紐約公平人壽保險公司。已歸美富豪摩爾。爾氏。經理。該公司。資本。計。九。千。萬。金。磅。此。事。發現。其。始。為。兼。并。美。國。各。公。司。為。一。托。辣斯。之。先。導。

▲小 說

家國恨 (孤行)

第一回

千八百七十年。普法之役。法軍大敗。都城被圍。君為夷虜。終遭償金割地。以媾和約。此固世人所熟知也。

戰役中。法國奴耳曼村。出身一兵卒。為德所擒。以事付軍法會議。宣告死刑。一少女共立刑場。奮身為敵統帥之舉。世傳誦以為美談。雖德皇斐理亦載其事於日記。吾書所述。即其顛末。悲乎。喜乎。非讀終篇。不能索解也。

法國奴耳曼村。有何氏者。為舊族。主人何武。年未三十。所學過常。常帶家子。人多屬目。為將來之議員。氏氣質沈著。未嘗自負。何氏平死後。有母一人。武事奉曲盡其心。道未幾。母亦死。特老乳母管家。武充無他。惟以培植先人遺業。是務。夙興夜寐。與僱傭。操作。同村有女名花姑。武愛之甚切。與花姑訂交。形影相依。家事且棄。不顧。頗不類其生平。然沈靜人。一動熱心。

較尋常。愈趨古來。秀出。萬人之中。冒險排萬難。以震動一世者。多出於此。未幾。花姑亦愛武。遂成夫婦之約。迎娶即在明日。村人三三。持花束走相賀。乳母代主人享客。然意殊寂寞。似不稱意。一人已窺見之。因曰。快快非無故。花姑有女甥。將逆為主婦。夏初以疫死。主人自以適意者。為新婦。故耳。姆意略解。惟不謂然。答曰。否。吾甥事固無奈。惟若此舊家。以彼輕薄女為媳。老婦不以為可耳。一人曰。花言。殊過當。花姑非佛。薄人。年甫十七。不知世事。又娟好。羣褒曰。美人。偶外出。則少年輩。頭品足。故爾實則。心。情。恰。作。汝。家。婦。良。不。惡。汝。主。人。誠。懇。朝。夕。與。相。伴。行。且。默。化。耳。姆。曰。不。僅。此。今。之。女。兒。雖。離。父。母。重。育。之。比。及。年。且。多。乖。謬。況。四。五。歲。離。父。母。為。老。祖。母。所。嬌。慣。者。直。一。無。所。知。耳。一。人。曰。誠。然。花。姑。生。母。為。隣。村。豪。家。女。一。人。不。待。辭。畢。即。曰。吾。知。之。其。秀。麗。與。花。姑。仿。佛。但。不。類。有。家。教。者。人。譽。其。貌。因。思。作。女。優。遂。離。家。往。巴。黎。姆。曰。先生。其。母。若。此。能。得。佳。子。女。乎。人。謂。女。賢。稱。其。賢。益。足。彰。其。不。肖。耳。一。人。曰。其。父。為。何。如。人。姆。曰。何。等。人。非。所。知。但。不。類。善。士。花。姑。母。作。伴。優。時。相。合。者。要。亦。伶。人。之。墮。落。者。一。人。曰。亦。未。可。知。吾。曾。見。花。姑。母。携。女。歸。來。時。類。乞。食。彼。殆。因。妻。老。而。棄。之。是。必。無。情。物。語。至。此。則。向。一。人。曰。曾。見。花。姑。之。父。者。非。汝。乎。應。曰。然。花。姑。母。死。時。曾。來。信。宿。游。民。偽。作。壯。士。風。洵。可。醜。其。後。四。五。年。前。或。曾。見。其。來。此。更。飄。泊。不。成。人。乳。母。曰。併。其。父。亦。不。知。為。誰。何。之。人。來。作。舊。家。媳。吾。誠。不。平。一。人。曰。幼。主。信。母。深。迄。今。無。一。言。諫。沮。乎。母。曰。他。事。無。不。從。老。婦。者。僅。婚。姻。事。無。論。誰。何。不。能。進。一。語。殆。魔。魔。耳。一。人。曰。花。姑。母。家。今。雖。中。絕。有。謂。保。昔。者。武。士。世。裔。故。花。姑。有。足。以。動。何。耶。之。眷。念。耳。正。絮。絮。不。已。時。主。人。何。武。已。與。花。姑。欣。然。笑。語。而。來。村。人。嚙。口。去。何。武。者。即。德。皇。斐。理。日。記。中。所。題。為。嗚。呼。勇。士。也。武。自。成。婚。之。日。即。投。身。浪。海。中。非。神。明。又。孰。知。其。故。耶。

(未完)

要聞一 東省

延邊金融權之挽回

延吉地方向係一片荒原自開島問題發生中日兩國各調軍隊駐紮其地東省大吏隨又請准邊務經費六十萬兩開辦邊防該地之商業漸臻發達大有一日千里之勢惟匯兌事業向無人注意而我國之郵政交通該地亦未及及日人眼銳即乘勢在局子街設立日本郵便匯兌局商民頗稱利便延邊金融權遂操縱日人之手陳簡帥撫邊時即有鑒於此思有以挽回之前日巡邊至此曾親帶官帖一百萬吊來延設立官銀錢分局札派譚令為總理凡有匯款至永衡官銀錢總分號各地者無論款之鉅細俱不加匯水隨時指撥以挽已失之匯兌利權該分局現已開辦延運各商及旅邊將士官員咸喜國有經濟權之回復云

永衡官錢局之整頓

省城永衡官帖局開辦八年積弊叢生前經陳撫帥查明揭參奏請改為官銀錢號並調饒道昌齡為總辦令將章程從新更定昨撫帥又札飭該局云本部院此次出巡於時饒道尚未到差所有該號事宜皆由幫辦唐守人寅暫管會同該守面稱該號用人過多必須大加裁減當經諭令應裁則裁毋違嫌怨切實整理務於八月內一律停妥本部院現已派省查已逾限一月有餘訪聞該局毫無整頓用人一百三十餘名之多該幫辦唐守因循寡斷行不顧言何以善厥將來度支司雖兼該號督辦然司全省度支出入職任較繁如此項事務難兼顧饒道既經奏派現已到差任重責重自無旁貸重要者可稟呈本部院商明度支司核辦至於該號用人行政收放事件均在總辦權限以內悉由該道主持着將該號應裁之人限文到十日內裁減過半呈報

吉林諮議局閉會

吉林諮議局延期十日茲已屆滿應行閉會已詳前報昨日(廿五日)下午一時鐘時撫帥及各司道均衣冠齊集會場并照章由議員中投票選舉常川駐局之議員選舉結果當舉定吉林李芳三福裕賓州姜維嶽農安郭善成梁雲璋長春王耀晨六君應即為常駐之議員

松江郵船之稅務

松江兩江郵船局王丞前詳公署派員調查新城一帶徵捐情形並應行籌辦事宜當奉批謂郵船之設係保固江防挽回權利沿業經奏明立案並准以船網捐等項入款專備江防之用此次該丞派員調查新城等處捐款擬請通飭各地方官及蒙古無論何處境地漁泡船網等項捐款稅課均由該局征收照撥自係為統一江權消涇歸公起見惟沿江上下數千里兼顧難周蒙旗各署或有封疆之界或有承辦貢品要需界限不清必多貽誤查新城江面以上係屬上游該局應以此為界專辦新城以下江面其有屬在蒙界者尤當審慎以緩濫服即地方各署收受捐稅於苛細瑣碎之處亦當裁免以恤民艱仰再確核設局

軍人難得

奉省各府廳州縣自出示徵兵以來如洮南海龍各府屬及省城承德縣境竟無一應徵者而奉天府所屬鐵嶺遼陽等屬雖地當交通之點風氣稍開而能知徵兵為國民之義務者亦不多見茲聞奉天府所屬各縣刻下報名者祇十八人向不知能否按名報到其餘各屬更可推定已

哈爾濱糧台內及秦家崗下

哈爾濱糧台內及秦家崗下地當孔道賭博之臺遍處皆是種種賭具無奇不有近值舊曆之際鄉人來哈者尤繁一經涉足無不傾囊該賭攤俄人為之護符有恃無恐每一賭局必有俄兵一二混雜其中名為保衛就中分潤華官明知之而不便詰阻鄉人受害者不可勝計

芝連航業競爭

往來汽船共有十四艘定期由吾國商辦之船五互相攬截互低船客貨價以冀招徠至近來每客竟僅收費五角現下各港結冰惟芝連航路為不凍海口該船又將廣集於此據航業中人云此後必有一番之競爭

口抽彩票捐興學

大連向有公學係日人所設專以教育我國青年計今四年成績尚優近來小崗子一帶戶口稠密子弟之已屆學齡者不少第與連埠相距頗遠就學殊艱現經商會總董等議將該校遷移伏見臺左側俾大連小崗兩處均得就近肄業初等女學亦附設其中教育庶能普及其校舍

建築費則由日人宏濟彩票

局籌撥二萬日元按金州半島自日本租借以來市政教育權全落日人之手而吾國民人憐不為怪國家思想冥然無知可勝慨哉

司法官制之改革

各省提法使任用人員章程刻經憲政編查館核定明年即將次第設立提法使實行之又聞將先於通商口岸地方分設提法使並各級審判廳

設立礦務處之先聲

礦務一項向歸農工商部管理現擬特設礦務處仿照稅務處之制度特派礦務大臣專管此事並聞有派張翼充當斯任之消息因其辦理礦務多年故也

接管郵政實未提及也

外間咸云郵傳部預備接管郵政等語本社探悉郵傳部堂官須俟連甲氏返國方可計議及此現在對於此事實未曾提及也

回贖茅山金礦衝突之微機

山東茅山金礦德人開採將近十年現以不得不償失屢屢催我贖回各節疊紀本報茲聞魯撫孫帥近日不知與德人如何磋商四十萬兩代價業已講妥擬加賦以籌款民間聞之均異常惶恐各界又電詢撫憲是否屬實倫如此辦理東人決不認可孫撫電覆謂此案關係主權不得不速為贖回且籌款並不須東省各界籌辦吾一人担任加賦可得大宗款項非惟可贖該礦并可入津浦路股云云各界得電全體反對擬將本案始末原由一

津浦改線之泡影觀

煙台函云津浦北段路線含濟甯而取道曲交濟甯商各界屢次電爭要求改線茲悉郵傳部日前電咨魯撫孫帥內開前准大咨以濟甯紳商請將津浦幹路折由濟甯直趨鄒縣等因并據楊編修統泗及四省公司函同前因當飭北段總局查復茲據稟稱路線改由濟甯厥有二線一由濟南道出平陰汶上以達濟甯該處附近黃河時常冲刷若向東移擇高處重山雖小亦無須建鐵橋惟該河上游之大汶口地方較為相宜但較現定路線增長九十里需用款三百六十萬兩之譜一由濟南仍經泰安渡大汶口至濟甯以達濟甯工程稍易但較濟安原線增長七十八里需用款二百萬之譜現在濟南至泰安一段已購地二十五萬兩未便拋棄莫如築一鐵路由兗州以達濟甯約長六十里需款一百六十萬

廣西有救亡會矣

十四日中華新報云廣西留穗同人昨因法兵入屯龍州事組織廣西救亡會昨日該會同人老在城新豐街廣西會館會議到者數百人一點鐘投票選舉會長以劉永福得票最多劉以年老辭次則區伯年劉福華為多數遂以區伯年為正會長劉福華為副會長眾議人會金每人二員是日共捐四百餘金副會長已入會辦事云

侍郎敢否

聞政府以各部事務近來大半由侍書一人主持雖有左右侍郎不過隨同書稿幾成虛設殊不知左右侍郎之設立遇事須同侍書共商凡侍書主事張之事如不能行者侍郎亦得拒駁也云云

譚屑

友人日本醫學學校肄業者來函言神經病惟新聞記者為最多西人亦然云余因思近來同業通訊輒皇皇如有所失大概均中此病矣若余者不自知其有病與否請以質之諸君報者

新聞記者之神經病其受病之理由內傷耶外感耶請以質之國手

廣西救亡會

法兵入屯龍州事組織廣西救亡會昨日該會同人老在城新豐街廣西會館會議到者數百人一點鐘投票選舉會長以劉永福得票最多劉以年老辭次則區伯年劉福華為多數遂以區伯年為正會長劉福華為副會長眾議人會金每人二員是日共捐四百餘金副會長已入會辦事云

侍郎敢否

聞政府以各部事務近來大半由侍書一人主持雖有左右侍郎不過隨同書稿幾成虛設殊不知左右侍郎之設立遇事須同侍書共商凡侍書主事張之事如不能行者侍郎亦得拒駁也云云

譚屑

友人日本醫學學校肄業者來函言神經病惟新聞記者為最多西人亦然云余因思近來同業通訊輒皇皇如有所失大概均中此病矣若余者不自知其有病與否請以質之諸君報者

廣西有救亡會矣

十四日中華新報云廣西留穗同人昨因法兵入屯龍州事組織廣西救亡會昨日該會同人老在城新豐街廣西會館會議到者數百人一點鐘投票選舉會長以劉永福得票最多劉以年老辭次則區伯年劉福華為多數遂以區伯年為正會長劉福華為副會長眾議人會金每人二員是日共捐四百餘金副會長已入會辦事云

新聞記者之神經病其受病之理由內傷耶外感耶請以質之國手

本銀行資本庫平足銀壹千萬兩 總行設在北京 並於天津 上海 漢口 營口 奉天 長春 濟南 開封 太原 張家口 庫倫 重慶 長沙 南昌 西安 蕪湖 杭州 廣州 福州 設立分行 又於保定 安東 大連 蓋平 錦州 鐵嶺 吉林 周村 煙台 青島 周家口 歸化城 九江 香港 汕頭 烏里雅蘇臺 成都 廈門 設立分號 辦理存款 放款 滙兌 發行 鈔票等一切事宜 所有本行發行大銀元鈔票及小銀元角票章程節錄於左

(甲) 大銀元鈔票

一、大銀元鈔票每元電匯上海作規元七錢三分即以此為定率
二、凡持大銀元票到本行取現按規元七錢三分定率照市核付北洋大龍元如欲兌換小銀元及現銀亦可照價核付一切市價均以本行挂牌為準
三、凡在東三省境內此處交鈔票彼處收鈔票概不收取滙費如欲折合他埠通用銀元銀兩按本行逐日挂牌價目合算亦不另加滙費
四、大銀元票如攜往他省凡已設有大清銀行之處亦一律按規銀七錢三分核該處通用銀元銀兩隨時付現

(乙) 小銀元角票

五、小銀元角票除隨時付現外凡在東三省境內如營口奉天等處亦一律照付但小銀元角票原只行使東三省本行為利便商民起見如攜有零星小數至東三省境外各埠分行分號取現亦可通融核付該處通用銀元銀兩
六、小銀元角票滙至營口奉天等處不收滙費如匯往東三省境外各處折合銀元銀兩亦以本行逐日挂牌價目為準不另加滙費

華興木器公司

本公司開設在長春西
四道街路南專做各國新
式桌椅傢具開辦半載中
外官紳交口稱賞工精料
美具有巧思如蒙 賜顧
時新式樣俱能意匠經營
不落陳舊定價尤格外廉
賤不負主顧

公司經理人特白

軍需各工測繪必求精審估計格外公平既蒙官商惠顧尤當精益求精愼愈加愼不負諸大君子推許厚意特恐未及本公司謹啓

第八版

▲大清郵政局辦公封發轉到郵件時刻表

辨公時亥

收匯票快信等件及包裹
均由上午八點至晚五點止

常信快信掛號其包裹滙票概不接收

星期二 四六
下午四點半封南去信一次

(丙) 傳到郵件

每晚十一點由東清路遞到北信一次

星期二 四 五 日 午後三點由南滿路轉到南信一次

發售泰西各種藥料精治
內外雜症無不精心治療
大宗紅色補丸魚肝油調
經水喉保命丸

開設在西二道街

街長春客棧內

新衣減價發客

●班名合雙到新都京請特●

止鐘點二演開鐘點一十戲早日八廿月十

一●號七十七第話電國中●

雙張蘇何張雙月小金玉溜小全
慶春寶德慶明蘭玉溜紅娃班
虎柏燕廷奎雲珠英鳳奎奎娃演
行武全銀對玉玲斷黑鳳賜
湖花蓮孟瓏橋萬金怕書關福

●晚戲六點鐘開演一十點鐘止●

李雲峰	小紫奎	小紅奎	金玉鳳	月明珠	坤月明	角溜旦
十四紅	趙州橋	刺王遼	探 窰	文昭關	小蘭	溜旦
十王府					全班	
					演合	
					點門	
					佛	
					元	

● 张和陆善堂等主编《首都志》

止鐘點三演開鐘點十戲早日八廿月十

小樓	小玉	小寶	王吉	侯鳳	銀達	劉永	喜九	金達	十二	全班
月	英	鳳	順	山	子	芳	茹	鐘	紅	班
		鈴	長	關	探	放	提	三	柳	萬
開	大	十八	板	過	摸	曹	疑	疑	上	壽
		扯	坡	母			計	計	殿	堂

府興嘉

● 正點 十演開鐘點六戲晚 ●

小 山	小 玉	小 英	小 樓	小 寶 鳳	喜 九 茹	王 吉 順	侯 鳳 山	銀 鑲 玉	劉 永 鳴	金 蓮 子	全 班 合
行 武	山	草	百	狗 勸 妻	殺 鼎 觀 書	惡 虎 村	烏 玉 帶	洪 洋 洞	廣 太 庄	指 日 亭	

西四街道路南
英聚樓飯莊

本樓開設年久房屋
高爽菜美價廉頗蒙
遠近稱許近又特邀
京津高等廚師精辦
南北珍饈並添鰻肉
整席零菜俱格外克
已恭候光臨

分駐
雙城府
順直賑捐局
廣告

本局茲由奉天分駐雙城勸辦
順直賑捐現在牌樓北同興客
棧設局勸辦職銜 封典翎枝
以及七項常捐過班加級俱照
他省賑捐核減兌收以廣招徠
而濟要需務望同仁君子念切
同胞飢溺之苦解囊輸將夫榮
身有耀而功德無量或振捐萬
金及數千金者本局稟請督專
摺奏獎捐限期迫勿得觀望自
負初志 分駐雙城府順直賑捐局謹啓

奉天陪京印書館廣告

竊本館爲助東省文化起見向西洋運有大小機器鑄造鉛字等類創辦印刷諸品兼售各種文具備製貨料悉心研究關於官商學界應用之件無不齊備倘承諸君訂印書籍文牘各門非敢自詡出貨較速而成品克美斷不負海內君子惠顧之雅意此佈

(各署公牘)
(南式簿冊)
(學堂用品)
(儀器書籍)

(商號票單)
(信箋筆墨)
(中外紙料)
(佳製屏聯)

奉省鼓樓南翰墨胡同本館謹白

(大)(興)(建)(築)(公)(司)

本公司開設在天津包辦華洋新式房屋以及鐵路各部工程歷有年矣中外官紳交口稱賞今夏蒙 道署招徠建築開埠

冬季蓋房
工價兩賤

工程倘蒙官商賜顧速來敝公司自當格外從廉工料精堅以昭信實特此謹告

住北門外開埠局對過本公司啓



補牙

本局隨時
專治內外兩科
牙疼一切金銀
石補牙患諸
君來局可也
住址在長春城
內西四道街
田中大藥房啓

馳名

丸散
膏丹
發售

無獨有偶 純毛絨線

本號近向外國名廠定製純毛絨線分裝小箱每箱一百九十二兩內有花樣二十多種不但商家批發易於銷售即女界用以結織絨線圍巾衫袴襪子等類亦極堅實麗如蒙 賜顧請函至敝店訂定寄貨可也原箱出口可檢送原派司免進口稅(運費自理)

上海北四川路二千零五十九號公順記號謹啓



上海分設吉林震東書局發售古今各種經史子集時務策論經藝講章以及新出小說醫卜星相名人玻璃畫片無一不備價亦從廉如蒙賜顧者請向北大街官胡同洪興號院內代收買古本舊書法帖本局面議

華俄道勝銀行廣告

本銀行分設長春專匯中外各國各埠兌帖各國鈔票銀兩金銀各洋匯費從廉週轉靈通均行兌換以及辦理存款糧豆押款借款等事長期短期月均無不可一切利息格外克己 諸君如願交易請 駕臨本行面議特此佈聞

華俄道勝銀行謹啓

欽定大清會典事例全書

是書前由館承印伏讀外務部 進呈原奏有印造尚屬精工等語查王公京外大臣得蒙 頒賜是書者僅一百三十八部 館曾於去年縮印發售旬月間已登再版顧海內宏遠深以未見原書爲憾且原書有圖十二函亦以過於精細未能縮印致計圖如茲特再行攝影一切版式圖畫悉如原書刻已印成樣本欲閱者函示即寄○一全書四百九十四冊分裝八十函計圖典六函事例六十四函圖十二函○一定額二百部售完不再印○一定額規銀四百兩預約者減爲二百五十兩○一預約以本年九月底爲限先付規銀五十兩○一詳細章程具載樣本中○一發售預約券處在上海本館總發行所各省分館全書告竣○一遠地郵費運費概照實計○一詳細章程具載樣本中○一發售預約券處在上海本館總發行所各省分館

長春府頭道溝日俄車站 悅來興棧

本棧開設在寬城門外頭道溝日俄車站停車場前南面離站僅十餘丈客商貨物上下俱極方便凡起票以及保送銀兩貨物專打零担價目格外公道本棧門面高大房屋建築俱係洋式另有一層樓房客室寬大中央特設樓房客室專打零担價目格外公道本棧門面高大房屋建築俱係洋式另有一層樓房客室寬大中央特設樓房客室專打零担價目格外公道本棧門面高大房屋建築俱係洋式另有一層樓房客室寬大中央特設樓房客室專打零担價目格外公道

文盛源澡塘廣告

本堂設在長春西四道街田家大院歷有年所矣今歲秋間將舊有房屋一律改造悉照洋式清潔寬大爽朗異常各種應用器皿物件亦皆選用上等貨品悉合衛生之道真煥然一新也夥友應酬備極週到凡 仕宦紳商如蒙 賜顧請駕臨敝堂一試可也恐未週知特此廣告

本報廣告刊例

每五號第一日... 第二日... 第三日... 第四日... 第五日... 第六日... 第七日... 第八日... 第九日... 第十日... 第十一日... 第十二日... 第十三日... 第十四日... 第十五日... 第十六日... 第十七日... 第十八日... 第十九日... 第二十日... 第二十一日... 第二十二日... 第二十三日... 第二十四日... 第二十五日... 第二十六日... 第二十七日... 第二十八日... 第二十九日... 第三十日... 第三十一日... 第三十二日... 第三十三日... 第三十四日... 第三十五日... 第三十六日... 第三十七日... 第三十八日... 第三十九日... 第四十日... 第四十一日... 第四十二日... 第四十三日... 第四十四日... 第四十五日... 第四十六日... 第四十七日... 第四十八日... 第四十九日... 第五十日... 第五十一日... 第五十二日... 第五十三日... 第五十四日... 第五十五日... 第五十六日... 第五十七日... 第五十八日... 第五十九日... 第六十日... 第六十一日... 第六十二日... 第六十三日... 第六十四日... 第六十五日... 第六十六日... 第六十七日... 第六十八日... 第六十九日... 第七十日... 第七十一日... 第七十二日... 第七十三日... 第七十四日... 第七十五日... 第七十六日... 第七十七日... 第七十八日... 第七十九日... 第八十日... 第八十一日... 第八十二日... 第八十三日... 第八十四日... 第八十五日... 第八十六日... 第八十七日... 第八十八日... 第八十九日... 第九十日... 第九十一日... 第九十二日... 第九十三日... 第九十四日... 第九十五日... 第九十六日... 第九十七日... 第九十八日... 第九十九日... 第一百日...

注意

- (一)登本報廣告之益處
- (一)登本報廣告之便宜
- (一)登本報廣告之利便
- (一)登本報廣告之特別者

湖北湖南兩省境內粵漢

(再續)

第十四款 借款進項或在中國或在英國或在法國交付德華滙豐匯理各銀行收存歸入湖南湖北官鐵路項下至交付此款係按照購票章程內所載購票人交付銀兩之日期辦理其在倫敦在柏林在巴黎所存之鐵路款項按常年三厘發給利息在中國所存之鐵路款項作為隨時交易其利息嗣後酌定借款進項暨生發之利息除照本合同第二款第三款所載應先交付各款外所有未經提用之款銀行等將款存放聽候督辦大臣提用在中國所需款項按照道路一切開支費用實在應需若干可由督辦大臣自定向滙豐德華滙理各銀行匯至中國督辦大臣提用款項若過三萬磅之數應於用款十日前知照該行所滙之款存放該銀行聽候為鐵路事提用由督辦大臣自便將銀行等在中國所存放款內撥用凡係用於湖廣境內粵漢鐵路修路項下者存在滙豐銀行凡係用於鄂境川漢鐵路修路項下者存在德華銀行此修路項下按照建造鐵路工程所需隨時提用由各該鐵路總辦或其代辦出支取憑單向德華銀行或滙豐銀行取支並須將所提用之款先兩日另出兩單聲明緣由一單交該銀行一單交該查帳員各該鐵路帳目用中文及英文或德文登記按照妥善新法辦理並佐以收支單為據於造鐵路期內該帳目並收支憑單隨時任由銀行等自給薪水雇用粵漢川漢各查帳員查看該查帳員之職專為公司查察此項借款是否按照本合同第三款所載提用開支並查明按照第十八款內載鐵路總局每年所購外洋材料帳目鐵路總局每年年終結帳後將鐵路收支帳目及行車進款用中英文刊印以便任人取閱(未完)

東省

吉林

擬設勸學堂 商務總會同人擬於省垣設立初等商業學堂一處以期商務發達其資格以年在二十歲左右粗通國文素無嗜好者爲合格現正草擬章程組織一切約於明春開辦

師範生實地練習 從前省垣師範畢業諸生大半未派差使現屆二班簡易師範生畢業之期提學司以爲該生等無經驗知識不足以收效果昨日札飭師範學堂著自本星期一日起各教習帶領諸生輪流赴各小學堂參觀并實地練習以便將來畢業時派充小學教習云

糧價日漸增高 省城糧市歷年於新穀登場之時四鄉售糧車輛絡繹擁擠糧價亦較平時爲廉本年緣水災之故收穫不及去歲又兼英日各商爭購元豆等糧現雖新穀已登而糧價竟有漲無落昨詢省城糧價較之前數日間又爲增漲如高粱前數日僅一吊三四百文一斗今漲至一吊六七百元元豆前數日僅二吊左右今漲至二吊二三百文小米前數日僅二吊五六百元今漲至三吊左右麥子前數日僅三吊四五百元今漲至三吊六七百元咨送籽種六十種 本省公署前准四川總督咨取吉林土產各項籽種以備播種當札交農事試驗場採取播種有效者計六十種當即裝箱並另冊註明栽種土質時候呈覆公署日昨公署已備文咨覆川督矣

請領執票批准 民人邵景雲前領地畝具有紅契糧票小票惟清賦執票漏未報領日後難免別生轉轄昨特來省赴荒務局具情呈領業奉該局批准日內即可覓具殷實圖書舖保給領

驗視工廠 省垣貧民習藝所由趙刺史仙瀛經理先後修築工廠百餘間現已一律告竣早報民政司謝司使於本月二十三日親臨該工廠驗視一切

屠獸場不講衛生 屠獸場之設所以講衛生也前次巡警局曾傳禁各湯鍋宰殺驢馬乃近日又准每頭捐款半元即聽其

第十二版

二日全體學生仍不上課該監督知此事辦理過於操切致激成罷課之舉乃商之大學堂監督請爲到堂調停旋經大學堂監督來中學堂向諸生力爲勸諭令諸生照常上課顧全名譽所有爲首罷課之學生數名查明斥革以肅堂規而示薄懲仍准該生等聲請假被革之學生商某來大學堂報名挿班肄業則於該堂監督之命令被革學生之前途兩無所損全體學生均悅服允從隨即照常上課

按此條可參觀二十四日本報專電交涉委員兼提司法權懷德縣屬公主嶺三站地方正居南滿鐵路之中該處中日工商集處又逼近車站稽查彈壓事務紛煩故於前年經懷德縣稟請交涉司暨巡警道遴派專員在該處設立交涉巡警分局承交涉司巡警道之命令管理公主嶺一帶中日交涉零星雜案並訓練巡警分佈車站各處防察一切茲聞該局委員劉大令棟英以近來中日詞訟案件日多一日非另設審判廳不能措置裕如保固司法之權業已稟由交涉民政兩司轉詳督撫憲批飭提法司議覆公主嶺先行開辦初級審判廳一所即由交涉委員劉大令兼充該廳推事所有一切辦法暨開辦及常年經費悉照原定承德初級審判廳章程辦理

▲大連▼

連港出入乘客表 埠頭事務所調查陽歷十一月入港乘客清人男六千三百五十八女三千七百七十八日本男一千二百七十四女六百七十九外國人男八十五女四共八千七百七十八名出港清人男四千九百六十四女一百五十四日本男一千五百零六女二百六十八外國人男三十五女二共六千九百二十九名

日之丸入渠修繕 日前海難船日之丸避入山海關近島碇泊一節已誌前報查悉該船機件老朽此次被風浪激盪舵心龍骨大受損傷昨日入港悉將裝載貨件卸存倉庫後駛入船渠修繕

▲安東▼

愚民聚眾羣毆 安埠元寶山東殷某年六十餘日昨其鄰右董九約聚多人將殷

路

老喚出羣相毆擊幸路人救護未至斃命當赴二區控告隨判董九拿獲送交總局審訊何故聚毆據董九供稱殷某前日無故在二區及審判廳道署等處誣控其爲竊賊故驅出毆打藉洩私忿及遣人分詢三署並無其事始知爲人愚弄當因忌辰尙未判決暫行看押云

商務學堂開辦之先聲 安埠商務學堂准於冬月初一日開辦現將城隍廟內舊日兩等小學校舍收拾一新教員等已一律遷入併撥巡警十名分駐該處藉資防守。

誌雪 安埠二十日以前異常嚴寒鴨江水已冰結二十一日晚天忽和暖詰朝濃雲密布午後雨雪霏霏傍晚風雪大作夜半天霽雪深尺半

▲鐵嶺▼

學董辦事尙得其平 車捐局巡役楊正方日昨在西關遇見住鐵道西劉某送麵之小車強令釘牌劉云車係借來不能即釘楊某隨入其家令非釘不可兩相口角繼則撕打打畢楊某將劉某帶至勸學所稟其毆差並丟失價值四元之車牌二十餘面非責令包賠不可旋經總董鈞距實情則楊某與同夥趙文煊彭定國每日在局內聚人賭博致將捐款車牌全行輸盡無法抵補希圖詭賴登時將楊某革斥並勒令將車牌找回尙不足數責令楊某保人賠償並將聚賭之趙彭兩人一併斥革劉某僅送警局責以不應鬥毆之罪而已

▲黑龍江▼

釐定收捐日期 巡警總局經收之一五捐款按月初十日以前均須照數收齊近來日久玩生竟有奸商延不交納或以多報少種種弊端指不勝屈雖經屢次懲辦而至期不到局納捐者仍居十數之三四該局特於日前寬期出示曉諭按月收捐由初一日至十五日爲止如再延不交納或有以多報少等弊定行嚴罰不貸云

成衣舖須存案 省城開成衣舖者往往有將承攬代做之衣服或席捲潛逃或私行押當時有人赴巡警呈報此種案情日前巡警總局飭各區傳知各開成衣舖之

保或昆

家均須找有殷實商保或房東担保至同報明存案方准開設如有以上等事惟保人是問如無妥保者一律驅逐出境並於日前出示曉諭週知

▲緩化▼

司選員回省 綏化司選員崇養齋君今正到綏辦理司選事宜至九月間告竣造冊報省省憲嘉其辦理妥善近日學憲調其回省聽候差委崇君既辭勸學總董差復辭自治研究所所長不就一意預備養省當差

凍斃 十月十七十八兩日下雪尺許城北龐家威子屯有童子十三歲驅扒犁在道中行竟被風雪凍斃祇剩扒犁回家又有城內薛姓子十五歲十七日往城北下坎屯距城二十里許亦被風雪凍斃於道皮裘漲價 去歲江北冬雪無多天氣較煖今冬大雪屢降天氣嚴寒所有一切皮貨俱已漲價每件羊裘照去冬價高廿餘吊其狐貉等皮尤貴服者則較去歲為多

新聞 二 山東

●山東當道其覽此以下之報告

支解活人之駭聞 山東臨清館陶之交昔多菴臬出沒其間後因愚民無知貪圖小利或價買私鹽經巡偵知必將其產業傾之而後已或因借貸不遂與菴巡不睦鹽巡亦必妄指為鹽販傾其家敗其產以為報復每年為食鹽一物無故陷害良善不知凡幾而桀驁者不甘凍餓以死遂起為盜賊二二人倡於前數十人和於後此清館一帶盜賊之所以日多也去冬經袁升憲派兵嚴緝略為斂跡現在勢又大熾聚集二百餘人到處打家劫舍搶劫案件且勿具論即人命之案亦數數見館陶棗柯莊有汪某二人前為衣食所迫曾入綠林後因犯法投官營為練勇為其夥聞之大恐恨入骨恐被其害日前汪二人公出行至臨清范村地方為賊拿獲解之案屍於河臨清候頭莊林某前乃兄出外

第十三版

營商被劫。所劫乃兄。死於賊手。林痛兄死之慘。必欲為之雪。其冤。縣控不理。乃至府。府控不理。乃赴省。前自省歸。被賊探知。截獲。支解之。又寺莊趙某。日前賊打單。借京錢一千。吊趙不應。命為賊所得。亦支解之。又館陶劉某。莊劉某被搶。兄弟二人亦死於賊手云。

公然分贓。東阿縣城北高家集。昔時往往有盜賊。混迹其間。不過鼠竊狗偷之輩。行盜竊。摸之事。尚未敢公然打劫。劫舍。現在著名大盜。如曹州之張。劉二。飛刀等。皆屯集於該地。復連結本地之痞棍。土豪。杜鎮。崗。杜。方。大王。朱。學。果。宗。展。路。白。三。老。爺。等。終日。明。搶。明。奪。官。府。不。敢。正。視。日前。劉二。飛刀。獨至。長。清。搶。土。商。劉。全。銀。一千八百兩。為長清捕役。馬。宜。夫。偵知。欲分其肥。劉二。飛刀。不與。遂被。馬。率。夥。刺。死。狠。嘴。等。聞之。大。怒。擬。為。之。報。仇。乃。至。曹。州。勾。結。賊。匪。百。餘。人。日。晡。聚。於。高。家。集。晝。伏。夜。出。莫。敢。過。問。者。該。集。首。孫。元。進。進。滋。開。日。久。被。上。憲。聞。知。必。派。兵。緝。捕。若。兵。盜。齊。集。必。至。雞。犬。不。寧。不。如。不。動。聲。色。設。法。制。之。為。愈。遂。差。人。進。城。稟。官。令。其。迅。速。派。捕。擒。剿。以。保。衛。地方。事。機。不。密。被。賊。聞。知。大。罵。孫。元。進。非。先。殺。之。不。足。以。洩。忿。孫。聞。之。慌。懼。無。措。知。鄰。村。首。事。某。與。賊。皆有。往。來。託。伊。求。饒。賊。許。之。然。必。須。請。客。三十。座。當。街。叩。首。認。罪。始。赦。其。死。孫。出。於。無。如。何。一。一。惟。命。是。聽。但。該。賊。屯。紮。於。此。日日。截。劫。現。在。距。高。家。集。四。圍。三。十。里。以。內。者。商。旅。絕。跡。路。上。既。無。可。劫。之。人。遂。至。村。中。搶。掠。日前。在。高。家。集。北。之。周。家。集。某。甲。家。早。八。點。鐘。入。宅。晚。三。點。鐘。始。出。回。至。高。家。集。即。在。當。街。公。然。分。贓。絕。無。所。畏。所。擄。牛。等。物。亦。即。當。街。出。賣。其。餘。所。劫。者。亦。復。如。此。即。被。失。主。遇。見。擬。為。贖。回。聽。之。亦。異。哉。

勢甚大。恐於己不利。欲置諸不理。又恐疎。瞞。太。甚。上。憲。聞。知。於。己。之。功。名。又。有。碍。籌。畫。數。日。乃。得。兩。全。之。策。先。差。人。持。己。之。名。片。謁。賊。懇。賊。暫。為。避。避。賊。見。官。之。名。片。大。怒。罵。曰。吾。為。賊。不。過。劫。民。之。財。產。爾。為。官。亦。劫。民。之。財。產。與。吾。有。何。異。且。吾。劫。民。不。避。賊。之。名。爾。劫。民。猶。不。肯。以。賊。自。居。以。賊。之。心。行。賊。之。事。而。必。諱。言。賊。實。吾。等。所。差。也。爾。名。雖。為。官。行。實。同。賊。既。同。為。賊。爾。何。大。吾。何。小。吾。賊。必。避。爾。賊。言。罷。將。名。片。擲。於。地。恨。恨。不。已。又。欲。殺。其。差。人。羣。賊。皆。謂。不。可。乃。止。該。差。抱。頭。鼠。竄。而。去。該。令。乃。不。敢。往。適。此。時。有。由。曹。州。初。來。二。賊。擬。投。狼。嘴。入。夥。者。在。高。家。集。北。之。陳。官。寺。被。在。平。馬。隊。拿。去。狼。嘴。聞。知。立。差。人。寄。書。於。該。縣。令。謂。適。貴。馬。隊。拿。獲。之。二。人。吾。之。友。亦。汝。之。夥。請。速。為。放。回。他。日。請。以。好。面。目。相。見。否。則。定。以。快。鎗。巨。炮。相。見。其。無。悔。云。云。該。縣。令。見。之。大。為。戰。栗。不。敢。不。唯。唯。聽。命。云。

盜賊代收官稅之異聞。兗。徐。交。界。之。黑。山。盜。賊。嘯。聚。三。百。餘。人。賊。首。名。黑。山。王。旗。上。大。書。代。官。收。稅。字。樣。往。來。過。客。按。其。貨。物。之。價。值。為。劫。取。之。數。目。貨。值。一。吊。者。劫。去。六。百。劫。掠。之。時。猶。對。行。人。謂。爾。勿。恐。吾。雖。為。盜。猶。之。官。也。吾。截。取。之。數。與。官。征。收。無。異。也。且。吾。所。得。者。猶。須。一。半。入。官。云。云。聞。現。在。勢。亦。甚。猖。狂。而。兗。州。鎮。等。防。營。亦。皆。不。敢。正。視。云。

按以上所載各則均確鑿可據者也。以人煙稠集之地。為盜賊盤踞之藪。明目張膽。毫無忌憚。甚至支解活人。而官府不敢過問。豈果有所染指而不便干涉耶。抑如該賊所謂官賊異流而同源。不便自殘。同類耶。但官也賊也。各得其賊。是亦可以兩不相涉矣。其如吾民何哉。噫。寄書人誌。

元豆又漲價。十月以來元豆之價日增。前幾日已由三十三吊漲至三十四吊五。百文近日又有某洋行購買異常踴躍。各洋商皆有爭先恐後之勢。故近數日內元豆之價漲至三十七吊云。

英商收買元豆。英商怡和洋行急欲收買多數元豆。赴運歐洲。乃本埠商家以豆價日漲。莫敢批發大宗。該洋行遂用華人。二十餘名。往各鄉親自收買。不盡不止。食謂元豆之價值可漲至四十吊云。

豬牛漲價之原因。本埠近有俄商擬買肥牛一千頭。肥豬四萬口。牛肉每鋪得俄帖四元。豬肉每鋪得俄帖三元。附近牛豬。搜買殆盡。故價值異常昂貴云。

殺斃一家九命之慘聞。懷。恩。鄉。松。花。江。岸。邵。姓。於。秋。間。江。水。漲。時。挾。得。上。流。漂。木。若。干。近。有。土。匪。多。名。到。邵。姓。家。找。認。不。給。酬。謝。硬。行。擄。取。邵。姓。不。服。互。相。攻。擊。聚。寡。不。敵。以。致。邵。姓。一。家。大。小。九。命。俱。被。慘。殺。昨。已。由。該。鄉。約。呈。報。地方。檢。察。廳。矣。

擬整頓四鄉巡警。本郡四鄉巡警腐敗。較。城。巡。為。尤。甚。種。種。弊。端。莫。可。究。詰。茲。由。巡。警。總。局。長。經。營。改。革。擬。定。整。頓。四。鄉。巡。警。章。程。十。餘。條。不。日。即可。會。同。長。春。府。具。稟。列。憲。云。

籌學各捐。歸。財。務。處。徵。收。日。昨。紳。界。在。勸。學。所。會。議。將。籌。學。各。捐。均。歸。財。務。處。徵。收。不。假。徵。租。局。手。以。期。財。政。劃。一。而。便。清。理。現。下。預。備。出。示。傳。知。各。鄉。鎮。立。即。實。行。辦。理。

日婦被殺。頭道溝日商夫婦兩人昨晚日落時男出外辦事。婦在房看守。突有賊匪二三人入室。強搶日婦。吵嚷被該匪用繩勒死。現已報明日警署說者謂賊匪之惡實因賭輸所致也。

樓租之糾葛。西四道街通行胡同內原有戲樓一座。向為優人趙相武承租開設。

新聞三 本城

第十四版

會仙茶園按日繳納租錢三十吊。近因該戲園生意頗形暢旺。樓主某意圖增租。趙某曾允增十吊。某仍不滿意。互相爭執。於昨日彼此投往巡警總局理論。

拿獲匪徒。昨日某所暗查在馬號門外拿獲強搶北門外萬發德糧米舖匪徒正兇手某一名。當即將該匪帶至該舖與失主相認。據該舖主確認係此人持槍勒逼開櫃取錢之犯。質問的確。已送往巡警總局懲辦矣。

吸煙被罰。三道街萬發本財東王姓煙癖未斷。二十四日晚正在吸食。被禁煙局查知。帶局審訊。罰中錢一千二百吊。

延訂本埠訪員。近日本埠新聞採獲殊少。同志諸君如有熱心報務者。不論政界軍界學界商界交通界及地方上人情風俗。較有關係者。均可詳探。稿稿惠寄。其酬金俟寄稿三日後奉聞。不錄者恕不作復。本社敬啟。

雜俎。前日報載日人在滿洲及山東搜獲古蹟事。余作評語。兼及前數月回國事。前報載客有詢余日人在回疆搜得何種者。因翻前此日本朝日新聞所載大光谷瑞伯所得者示之。錄於下。並誌余痛云。

距烏魯木齊四百六十華里。有一河。離河水二十五邁當。上有五十四古洞。洞中所得之物。

經文斷片。(漢字畏吾兒字合幅。厚約一邁當。裝於深約五十生幾之石函內。此外又有五六尺長之卷紙七八幅。及阿彌陀經之斷片。法華經之斷片。查其年號知為唐大曆十四年六月十四日之供養物。)另黃金色之銅佛一尊。開元通寶一枚。西夏文字之書籍一冊。(約一尺見方)。

連木沁附近所得之古錢。五銖一枚。(漢代)開元通寶七枚。(唐)

市況報告。本埠銀錢行市。(十月廿七日。星期四。市)。

銀市	五吊二二
光帖	四吊四一五
手票	三吊六二五
小洋	三吊三二二
老頭	四吊三三八
英洋	三吊七五五
北洋	三吊六五五
立人	三吊三二二
反英	三吊三二二
京票	三吊三二二
廣東	三吊三二二
大吉林	加一元
吉林利	加一元
江帖和	八五

(右行市由北大街長春福興號發抄)。

大清銀行本埠兌換行市。(十月廿七日。星期四。市)。

道勝銀行行市。(十月廿七日。星期四。市)。

上海現匯	一百一十六元四
天津現匯	一百一十二元八角
北京現匯	一百一十二元五角七
營口現匯	一百一十二元五角七
哈爾濱現匯	一百一十二元五角七
天津現匯	一百一十二元五角七

本埠糧米行市。(十月廿七日。星期四。市)。

紅糧	二十吊一五
元豆	三吊七五
合豆	三吊二五
小豆	三吊六
大麥	四吊八八
蕎麥	三吊五
燕麥	三吊五
糜子	二吊七五
江米	二吊五
糯米	二吊五
包米	二吊五
小米	二吊五
綠豆	二吊五
黑豆	二吊五
黃豆	二吊五
赤豆	二吊五
綠豆	二吊五
黑豆	二吊五
黃豆	二吊五
赤豆	二吊五

本公司開設在天津歷有年矣今夏間蒙 道憲招徠開辦長春商埠建築並吉長鐵路重大工程倫蒙官商賜顧白當格外從廉工料精堅以昭信實特此謹白

吉林省城糧米行路南本莊主人謹白

現奉商務總局 中國醫院 醫學研究所考驗

方藥精奇准予立專售各省商家舖戶亦可代售並發給文憑曉諭以免再有奸商利徒冒濫假藥魚目混珠病家不欺貽害不少謹有慎病症於衛士有碍倘有假冒充造被號查出稟明商會隨時送官究辦切特示現今寶咳嗽藥俱多虛實不分若用本堂咳嗽藥付藥包內均有官發售出為憑所有各省巡警局代運此藥本堂自備咳嗽費買主仍照原價本堂咳嗽藥付藥包內均有官發售出為憑所有各省巡警局代運此藥不但當年好病能保轉年不犯實有神效每付二丸病輕者三付即愈此藥每付售洋八角一付十付價洋六元言無二價管保來回有成封買到家服二三付不見功效者再有病愈剩藥均可退回立時照原價付錢再有各省貴商發兌者親到本堂面議若有圖書妥保將藥賣出定期付錢均可 寓古塔現招代售之家願者來函

(北 路)
(藥 賣)
(處 賣)

新府春發興
公主嶺永慎昌
朝陽縣興合昌
西豐縣同順隆
臨江縣東泰興
懷德縣世昌隆
上集廠成興和

西安縣廣升燒鍋
伊通州廣順興
高麗帽會玉恒
蕪鵲樹永茂玉
阿什河世一堂
巴彥州義和隆
西察廠天德長
鄭家屯興源恒

開原合成德
哈爾濱德昌興
卜魁天合興
鐵嶺永慶生
寬城子源合豐
呼蘭河源增盛
三姓永春當
通江口興源恒

八面城玉成合
山城子合成盛
鶴崗坡益成盛
昌圖寶聚源
石硯城子復盛湧
張家灣同義合
北林子源增北
寧古塔現招代售處

東平縣恒興合
買賣街福勝號
雙城堡泰玉號
賓州德昌恒
柳花站德太永
龍城泰發當
通肯德泰昌

清胃化積丸

此藥專治男婦心口胃脘疼痛鬱氣脹滿飲食不消
翻胃倒飽嘔吐惡心寒積痞塊肚腹冷乍痛時發
時止一切酒積食積寒積氣積多年痼疾經久不愈
隨感即發如服此藥即能立效除根永不再犯每服
二羹水送下謹忌生冷每一付市價銀元六角每
封十付售洋五元半封五付二元五角

參茸甘露藥酒

此酒專治男婦左癱右瘓半身不遂口眼歪邪筋骨
麻木腰腿酸疼脚膝無力手足拘攣中寒腹痛心胃
冷積小腸疝氣如是等症速飲此酒立見功效每瓶
銀元四角大瓶三元言無二價

老福順藥局開設小南關上頭洋
爲記 吉林本街天合源代售

長春本街天合慶代售

長春西
四道街
天福泉澡塘

本堂益池兩便創立有年四遠馳名迄今復又添修仿照衛生
 滬式大屋雅座伺候茶水無不遂意男客盆座沐器潔淨櫛巾
 香馥女簪盆座單間幽雅脂粉芳芳鋪墊坐褥煥然一新均能
 立索精神無不克己照應特別週全於衛生大有裨益倘蒙

支塘長春頭道溝福泉堂仿照修造形式無異

本堂主人謹啓

第十六版

吉林永裕齋
新到
大彩票頭彩五萬元
副彩票頭彩一萬元
徽安北湖
南南南
香香香
春陽春
菜菜菜
蜜蓮子
松花子
油子

●本館聘請各地訪員●
 便定奪後奉復章程不合格者恕不作復
 營口 洮南府 伊通 黑河 呼蘭
 同志願擔斯任請先寄稿三日以

海拉爾 海參崴 哲里木盟各旗

通信負規約

每次訪稿須註明月日編列號次
訪稿字畫宜清晰書行宜空闊用紙以一律爲佳
前報有誤續得確實消息當即告知更正勿迴護
新聞內勿用斷語如有意見可另行加案字於上以示區別
他報新聞幸勿鈔送惟有特別要聞鈔送者須註明錄某報字樣
挾嫌誣陷阿私朋好一切不盡不實之弊一經本社查出除辭退外另暴劣蹟於報端以示人公
如遇特別緊要事件通電處所可即發電通信電費若干由本社奉繳

本報代派定例

(一) 百份扣三成 (二) 百份以外除百份仍以三成扣算外餘扣四成惟
報費代派人能否全數收到本社一概不問

本館印刷所
◀ 印 代 ▶
書籍及各種文
件

價	例
<p>排工</p> <p>五百字洋一元 千字洋二元五角 千字外類推</p>	<p>印工</p> <p>五百張洋一元 千張洋二元 千張外類推</p>
<p>名片</p> <p>百枚四角(洋文加倍)</p>	

紙料均另算

譜表格式視鉛線多寡

酌加排工

紙板翻板套板另議

本報各埠代派處
吉林
省城內
通天街
本社發行分所

豐城廳北大街同興棧內鍾飛聲
哈爾濱傅家甸
一生堂藥舖內李柏齡
黑龍江
振泰報房又

[illegible]

趙毓英 北京 廟老 聚恒報房 又公興報房 天津 府署東大街 梁子亨 又南鄉祠 李茂林 又買家大橋 呂泰榮

上海望平街
民吁日報社